



Brüssel, den 5. November 2024  
(OR. en)

15135/24

FIN 955

## ÜBERMITTLUNGSVERMERK

---

Absender: Herr Johannes HAHN, Mitglied der Europäischen Kommission  
Eingangsdatum: 5. November 2024  
Empfänger: Herr Péter Benő BANAI, Präsident des Rates der Europäischen Union  
Nr. Komm.dok.: DEC 16/2024  
Betr.: Vorschlag für eine Mittelübertragung Nr. DEC 16/2024 – Einzelplan III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2024

---

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument DEC 16/2024.

---

Anl.: DEC 16/2024



EUROPÄISCHE  
KOMMISSION

BRÜSSEL, 05/11/2024

GESAMTHAUSHALTSPLAN – HAUSHALTSJAHR 2024  
EINZELPLAN III – KOMMISSION TITEL: 16, 30

MITTELÜBERTRAGUNG Nr. DEC 16/2024

---

### **HERKUNFT DER MITTEL**

**KAPITEL** – 30 04 Solidaritätsmechanismen (besondere Instrumente)

|                                                                                                                                        |                 |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-------------|
| ARTIKEL – 30 04 02 Reserve für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF) | Verpflichtungen | -704 135,00 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-------------|

### **BESTIMMUNG DER MITTEL**

**KAPITEL** – 16 02 Inanspruchnahme von Solidaritätsmechanismen (besondere Instrumente)

|                                                                                                                        |                 |            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------|
| ARTIKEL – 16 02 02 Europäischer Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF) | Verpflichtungen | 704 135,00 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------|

Die Regeln für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF) sind in der Verordnung (EU) 2021/691 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 28. April 2021 über den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF) und zur Aufhebung der Verordnung (EU) Nr. 1309/2013 (im Folgenden „EGF-Verordnung“) niedergelegt. Unter diese Verordnung fallen Anträge auf Inanspruchnahme des EGF, die der Kommission seit dem 1. Januar 2021 vorgelegt wurden.

## I. ENTNAHME

### I.1

#### a) Bezeichnung der Haushaltslinie

**30 04 02 – Reserve für den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF)**

#### b) Zahlenangaben (Stand: 16.10.2024)

|                                                                                                                                   | <b>Verpflichtungen</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 1 Mittel des Haushaltjahres (ursprünglicher Ansatz + BH)                                                                          | 33 784 873,00          |
| 2 Mittelübertragungen                                                                                                             | -5 031 839,00          |
| 3 Gesamtmittel des Haushaltjahres (1+2)                                                                                           | 28 753 034,00          |
| 4 Bereits in Anspruch genommene Mittel                                                                                            | 0,00                   |
| <b>5 Verfügbare Mittel (3-4)</b>                                                                                                  | <b>28 753 034,00</b>   |
| <b>6 Beantragte Entnahme</b>                                                                                                      | <b>704 135,00</b>      |
| <b>7 Gesamtmittel bis Ende des Haushaltjahres (5-6)</b>                                                                           | <b>28 048 899,00</b>   |
| 8 Anteil der Entnahme an den Mitteln des Haushaltjahres (6/1)                                                                     | 2,08 %                 |
| 9 Anteil der kumulierten Entnahmen im Sinne des Artikels 30 Absatz 1 Buchstabe b HO an den endgültigen Mitteln des Haushaltjahres | entfällt               |

#### c) Einnahmen aus Einzahlungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel)

|                                     | <b>Verpflichtungen</b> |
|-------------------------------------|------------------------|
| 1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang | 0,00                   |
| 2 Verfügbare Mittel am 16.10.2024   | 0,00                   |
| 3 Ausführungsrate [(1-2)/1]         | entfällt               |

#### d) Begründung

Die Haushaltsbestimmungen für den EGF sind in Nummer 9 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 16. Dezember 2020 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat der Europäischen Union und der Europäischen Kommission über die Haushaltsdisziplin, die Zusammenarbeit im Haushaltbereich und die wirtschaftliche Haushaltsführung sowie über neue Eigenmittel, einschließlich eines Fahrplans im Hinblick auf die Einführung neuer Eigenmittel, festgelegt.

Nach diesen Bestimmungen unterbreitet die Kommission dem Europäischen Parlament und dem Rat zeitgleich mit dem Vorschlag für einen Beschluss zur Inanspruchnahme des EGF einen Vorschlag für die Übertragung von Mitteln aus der Reserve für den EGF auf die entsprechenden Haushaltslinien.

## **II. AUFWERTUNG**

### **II.1**

#### **a) Bezeichnung der Haushaltslinie**

**16 02 02 – Europäischer Fonds für die Anpassung an die Globalisierung zugunsten entlassener Arbeitnehmer (EGF)**

#### **b) Zahlenangaben (Stand: 16.10.2024)**

|                                                                                                                                       | <b>Verpflichtungen</b> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| 1 Mittel des Haushaltjahres (ursprünglicher Ansatz + BH)                                                                              | 0,00                   |
| 2 Mittelübertragungen                                                                                                                 | 4 866 839,00           |
| 3 Gesamtmittel des Haushaltjahres (1+2)                                                                                               | 4 866 839,00           |
| 4 Bereits in Anspruch genommene Mittel                                                                                                | 4 866 839,00           |
| <b>5 Verfügbare Mittel (3-4)</b>                                                                                                      | <b>0,00</b>            |
| <b>6 Beantragte Aufstockung</b>                                                                                                       | <b>704 135,00</b>      |
| <b>7 Gesamtmittel bis Ende des Haushaltjahres (5+6)</b>                                                                               | <b>704 135,00</b>      |
| 8 Anteil der Aufstockung an den Mitteln des Haushaltjahres (6/1)                                                                      | entfällt               |
| 9 Anteil der kumulierten Aufstockungen im Sinne des Artikels 30 Absatz 1 Buchstabe b HO an den endgültigen Mitteln des Haushaltjahres | entfällt               |

#### **c) Einnahmen aus Einzahlungen (aus dem Vorjahr übertragene Mittel)**

|                                     | <b>Verpflichtungen</b> |
|-------------------------------------|------------------------|
| 1 Verfügbare Mittel am Jahresanfang | 10 033 998,71          |
| 2 Verfügbare Mittel am 16.10.2024   | 10 033 998,71          |
| 3 Ausführungsrate [(1-2)/1]         | 0,00 %                 |

#### **d) Begründung**

In ihrem Vorschlag für den Beschluss COM(2024) 370 kam die Kommission gemäß allen geltenden Bestimmungen der EGF-Verordnung zu dem Schluss, dass der Antrag EGF/2024/002 BE/Limburg machinery and paper die Bedingungen für einen Finanzbeitrag aus dem EGF erfüllt.

Die von den belgischen Behörden beantragten Mittel in Höhe von 704 135 EUR sind ein Beitrag zu den Kosten eines koordinierten Pakets förderfähiger personalisierter Dienstleistungen, das gemäß den Interventionskriterien nach Artikel 4 Absatz 2 Buchstabe c der EGF-Verordnung 632 Begünstigten zugutekommen soll, nachdem es im Papier- und Maschinensektor in der Provinz Limburg (Belgien) zu Entlassungen gekommen war. Mit dem Finanzbeitrag aus dem EGF sollen die Betroffenen bei ihrer Wiedereingliederung in den Arbeitsmarkt unterstützt werden.

## ANNEX

### **TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND FOR DISPLACED WORKERS (EGF) IN 2024**

#### **COMMISSION PROPOSALS AT 25/10/2024**

The table below shows the transfer proposals transmitted to the European Parliament and the Council to date, which relate to the EGF financial year 2024, and the amount of the EGF reserve that will remain should these proposals be approved as proposed by the Commission.

| Transfer Ref                            | Date sent to B.A. | Content                                                                                             | Amounts in EUR<br>(Commitments from Reserve)                      |
|-----------------------------------------|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
|                                         |                   | <b>Initial appropriations</b><br><i>Reduction proposed in DAB1</i><br><b>Revised appropriations</b> | <b>209 466 210,00</b><br>- 175 681 337,00<br><b>33 784 873,00</b> |
| DEC 01                                  | 29/02/2024        | EGF/2023/004 DK/Danish Crown                                                                        | 1 882 212,00                                                      |
| DEC 02                                  | 29/02/2024        | EGF/2023/003 DE/Vallourec                                                                           | 2 984 627,00                                                      |
| DEC 03                                  | 29/02/2024        | EGF/2024/000 TA 2024                                                                                | 165 000,00                                                        |
| DEC 09                                  | 16/09/2024        | EGF/2024/001 BE/Match-Smatch                                                                        | 2 661 564,00                                                      |
| DEC 16                                  | 05/11/2024        | EGF/2024/002 BE/Limburg machinery and paper                                                         | 704 135,00                                                        |
| <b>Total of Proposals</b>               |                   |                                                                                                     | <b>8 397 538,00</b>                                               |
| <i>Remainder revised appropriations</i> |                   |                                                                                                     | <b>25 387 335,00</b>                                              |

#### **To date, the levels of available internal assigned revenue payment appropriations are as follows:**

*Line 16 01 01 – Support expenditure for the European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)*

Amounts in EUR

|                                                             |   |
|-------------------------------------------------------------|---|
| Internal assigned revenue – current year                    | 0 |
| Internal assigned revenue – carried-over from previous year | 0 |

*Line 16 02 02 – European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)*

Amounts in EUR

|                                                             |              |
|-------------------------------------------------------------|--------------|
| Internal assigned revenue – current year                    | 7 303 954,18 |
| Internal assigned revenue – carried-over from previous year | 5 167 159,71 |